

cecotec

CECOFRY DUOHEAT 6000

Аерофритюрниця / Фритюрниця / Air fryer



Інструкція з експлуатації
Руководство пользователя
Instruction manual



Інструкція з техніки безпеки	1
Инструкция по технике безопасности	13
Safety instructions	25

Зміст

1. Компоненти пристрою	5
2. Перед першим використанням	5
3. Експлуатація	6
4. Чищення та догляд	9
5. Усунення несправностей	9
6. Технічні характеристики	11
7. Утилізація старих електроприладів	12
8. Служба технічної підтримки та гарантія	12
9. Авторські права	12

Содержание

1. Компоненты устройства	17
2. Перед первым использованием	17
3. Эксплуатация	18
4. Чистка и уход	21
5. Устранение неполадок	21
6. Технические характеристики	23
7. Утилизация старых электроприборов	24
8. Служба технической поддержки и гарантия	24
9. Авторские права	24

INDEX

1. Parts and components	29
2. Before use	29
3. Operation	30
4. Cleaning and maintenance	33
5. Troubleshooting	33
6. Technical specifications	35
7. Disposal of old electrical and electronic appliances	36
8. Technical support and warranty	36
9. Copyright	36





Інструкція з техніки безпеки

Перед використанням виробу уважно прочитайте наведені нижче інструкції. Збережіть цей посібник для подальшого використання або нових користувачів.

- Під час використання приладу необхідно суворо дотримуватися всіх інструкцій з техніки безпеки.
- Під час використання електричних та електронних приладів слід завжди дотримуватися основних запобіжних заходів, щоб зменшити ризик пожежі, ураження електричним струмом і травм.
- Цим пристроєм можуть користуватися діти віком від 8 років і особи з обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими здібностями або без досвіду та знань, якщо вони перебувають під наглядом або отримали інструкції щодо безпечного використання пристрою та розуміють небезпеки. Діти не повинні гратися з пристроєм. Діти без нагляду не повинні виконувати очищення та технічне обслуговування.
- Тримайте цей прилад та його кабель живлення в недоступно-му для дітей віком до 8 років місці.
- Цей символ означає «обережно, гаряча поверхня». Під час роботи приладу температура доступних поверхонь може бути високою.
- Цей прилад не призначений для роботи за допомогою зовнішнього таймера або окремої системи дистанційного керування.
- Не занурюйте кабель, вилку або будь-яку іншу незнімну частину приладу у воду чи будь-яку іншу рідину. Не піддавайте електричні з'єднання впливу води.





- Цей пристрій призначений лише для домашнього використання та не призначений для барів, ресторанів, фермерських будинків, готелів, мотелів та офісів.
- Розташуйте прилад таким чином, щоб уникнути розливання гарячої рідини. Будьте особливо обережні з ручкою.
- Переконайтеся, що напруга вашої електромережі відповідає вимогам до напруги, зазначеним на паспортній табличці приладу.
- Ми рекомендуємо, щоб приміщення, де ви збираєтеся використовувати прилад, було обладнано працюючою витяжною або добре провітрювалося.
- Неправильне або неналежне використання може пошкодити прилад і бути небезпечним для користувача. Використовуйте пристрій лише для цілей, описаних у цій інструкції.
- Вимкніть прилад з розетки, перш ніж його переміщати, виконувати будь-яке очищення чи технічне обслуговування, або коли він не використовується.
- Не використовуйте пристрій на вулиці.
- Регулярно перевіряйте кабель живлення на наявність видимих пошкоджень. Якщо кабель пошкоджено, його має відремонтувати офіційна служба технічної підтримки Cecotec, щоб уникнути будь-якої небезпеки.
- Не скручуйте, не згинайте, не тягніть і не пошкоджуйте кабель живлення. Захищайте його від гострих країв і джерел тепла. Не допускайте, щоб кабель торкався гарячих поверхонь. Не дозволяйте кабелю звисати з краю робочої поверхні або стільниці.
- Не використовуйте подовжувачі, якщо це не порадив кваліфікований електрик. Використання невідповідного типу подовжувача може призвести до пошкодження приладу або травмування користувача.





- Не використовуйте прилад, якщо його кабель, вилка або корпус пошкоджені, а також після того, як він несправно працює, його впустили чи будь-яким чином пошкодили.
- Прилад не можна використовувати в потенційно небезпечних місцях, таких як легкозаймисті, вибухонебезпечні, хімічні або вологі середовища.
- Розташуйте прилад на рівній жаростійкій поверхні. Будьте обережні, витягуючи кошик із фритюрниці. Помістіть ручку всередину, щоб запобігти розливанню того, що всередині. Не розташовуйте прилад поблизу джерел тепла, місць з високим рівнем вологості або горючих матеріалів.
- Не вставляйте та не допускайте потрапляння пальців або сторонніх предметів у вентиляційні чи витяжні отвори, оскільки це може спричинити ураження електричним струмом або пожежу.
- Не наповнюйте кошик маслом, щоб уникнути пожежі.
- Не торкайтеся внутрішньої частини приладу під час роботи.
- Завжди кладіть інгредієнти для приготування всередину кошика, щоб вони не торкалися нагрівальних елементів.
- Переконайтеся, що ваші руки сухі, перш ніж брати вилку або вмикати прилад.
- Вимкніть прилад з розетки, коли він не використовується або під час чищення. Дайте йому повністю охолонути, перш ніж приєднувати або знімати частини, а також перед чищенням пристрою.
- Не залишайте прилад без нагляду підключеним до мережі.
- Очищення та технічне обслуговування необхідно виконувати відповідно до цієї інструкції з експлуатації, щоб переконатися, що прилад працює належним чином.





- Не ставте прилад біля стіни. Залиште безпечну відстань 10 см із задньої сторони приладу та 10 см з кожного боку. Не кладіть жодних предметів на прилад під час використання.
- Гаряча пара виходить через повітрозабірні отвори приладу під час роботи. Тримайте руки та обличчя на безпечній відстані від пари та отворів для випуску повітря. Під час виймання кошика з приладу може виходити гаряче повітря.
- Негайно вимкніть прилад, якщо ви помітили, що з нього виходить чорний дим. Зачекайте, поки дим зникне, щоб вийняти кошик із приладу.
- Ми рекомендуємо використовувати рукавички, торкаючись кошика та решітки.
- Не намагайтеся ремонтувати прилад самостійно.
- Слідкуйте за дітьми, щоб вони не гралися з пристроєм.





1. Компоненти пристрою

Мал. 1

1. Панель керування
2. Вхід повітря
3. Верхній корпус
4. Кошик
5. Стійка
6. Ручка кошика
7. Нижній нагрівальний елемент
8. Верхній нагрівальний елемент
9. Внутрішнє світло
10. Скляне вікно
11. Вихід повітря
12. Кронштейн котушки
13. Кабель живлення

Примітка:

Графіка в цьому посібнику є схематичним зображенням і може не точно відповідати пристрою.

2. Перед першим використанням

- Цей прилад упакований таким чином, щоб захистити його під час транспортування. Вийміть пристрій із коробки та видаліть всі пакувальні матеріали. Ви можете зберегти оригінальну коробку та інші елементи пакування в надійному місці. Це допоможе уникнути пошкодження пристрою під час транспортування в майбутньому. У разі утилізації оригінальної упаковки переконайтеся, що всі пакувальні матеріали перероблені відповідним чином.
- Переконайтеся, що всі деталі та компоненти включені та в хорошому стані. Якщо якась деталь відсутня або в поганому стані, негайно зверніться до офіційної служби технічної підтримки Cecotec.

Перед першим використанням

- Видаліть всі пакувальні матеріали.
- Вийміть продукт із коробки та видаліть всі етикетки.
- Очистіть кошик і ящик кошика гарячою водою, миючим засобом і неабразивною губкою.
- Використовуйте вологу тканину, щоб очистити аерофритюрницю зовні та всередині. Це фритюрниця, тому не наливайте олії в кошик.
- Розмістіть прилад на горизонтальній, стійкій, плоскій і термостійкій поверхні.
- Помістіть кошик у корзину.
- Витягніть шнур із відсіку в нижній частині приладу.



UKRAINIAN

ПРИМІТКА: не кладіть жодних предметів на прилад, оскільки це перекриє потік повітря та вплине на результат приготування.

Вміст коробки

- Аерофритюрниця Cecofry DuoHeat 6000
- Посібник з експлуатації

3. Експлуатація

Дисплей пристрою:

Мал. 4

1. Значок живлення
2. Значок запуску/паузи
3. Значок подвійного нагрівального елемента
4. Світловий значок
5. Значок режиму
6. Значок зниження температури
7. Значок підвищення температури
8. Значок зменшення часу
9. Значок збільшення часу
10. Картопля фрі
11. Курячі крильця
12. Риба
13. М'ясо
14. Креветки
15. Десерт
16. Овочі
17. Повторно розігріти

Щоб використовувати аерофритюрницю, виконайте наведені нижче дії:

1. Поставте кошик і підключіть фритюрницю до мережі, індикатор дисплея засвітиться.
2. Натисніть значок живлення; фритюрниця подасть звуковий сигнал, а на дисплеї відобразиться 15 хвилин.

ПРИМІТКА: якщо натиснути значок «Внутрішнє освітлення», світло ввімкнеться, і ви зможете побачити стан приготування страви. Натисніть значок ще раз, щоб вимкнути світло.

3. Натисніть значок режиму; значок засвітиться, коли ви їх торкаєтесь. На дисплеї відобразатиметься температура та час за замовчуванням для кожного меню. Вибравши один із значків, торкніться значка запуску/паузи, щоб фритюрниця почала працювати. Відображення температури/часу буде здійснювати зворотний відлік у хвиликах протягом 3 секунд.
4. Натисніть значок збільшення або зменшення часу, щоб налаштувати час приготування за бажанням.
5. Натисніть піктограму підвищення або зменшення температури, щоб налаштувати температуру приготування за бажанням.
6. Натисніть значок запуску/паузи, щоб запустити вибрану програму. На дисплеї відобразатиметься зворотний відлік із часом, що залишився до завершення програми, і встановленою температурою, чергуючи інформацію з 3-секундними інтервалами.
7. Коли процес приготування завершиться, фритюрниця видасть 6 звукових сигналів. Температура буде підтримуватися, але час показуватиме «Кінець». Через 15 секунд дисплей автоматично вимкнеться.

ПРИМІТКА: якщо ви знімете кошик, значок згасне, а нагрівальний елемент і двигун перестануть працювати. Якщо ви поставите кошик знову на місце, фритюрниця відновить приготування.

ПРИМІТКА: значок подвійного нагрівального елемента активний у всіх програмах, крім останньої. Якщо ви хочете активувати або деактивувати його, вам доведеться натиснути його. Якщо значок блимає, це означає, що нагрівальний елемент не буде активовано на початку програми. Так само, якщо значок не блимає, це означає, що нагрівальний елемент буде активовано на початку програми.

ПРИМІТКА: якщо горить індикатор нижнього нагрівального елемента, це означає, що він працює. Тоді як якщо індикатор не горить, це означає, що нагрівальний елемент вимкнений.

ПРИМІТКА: ви можете будь-коли перервати процес приготування, натиснувши значок старт/пауза.

8. Коли процес приготування завершиться, фритюрниця видасть 6 звукових сигналів. Температура буде підтримуватися, але час показуватиме «Кінець». Через 15 секунд дисплей автоматично вимкнеться.

У наступній таблиці ви знайдете різні попередньо встановлені режими та їх налаштування.

ПРИМІТКА: ці налаштування є лише орієнтовними. Оскільки інгредієнти можуть відрізнятися за походженням, розміром, формою та маркою, не можна гарантувати, що налаштування, наведені нижче, є найкращими.

УВАГА: зверніть увагу, що кінцевий результат може відрізнятися, якщо ви вирішите використовувати обидва нагрівальні елементи для приготування їжі. Завдяки активації нижнього нагрівального елемента тепло розподіляється інтенсивніше всередині кошика і, як наслідок, їжа готується швидше.

Значок	Найменування	Температура (°C)	Час (хв)
	Картопля фрі	200	20
	Курачі крила і стегна	200	25
	Креветки	180	12
	Мясо	180	15
	Десерт	150	25
	Овочі	150	15
	Риба	180	12
	Нагрів	80	15

Ось кілька порад, які можуть стати в нагоді під час приготування їжі у фритюрниці:

- Менші інгредієнти вимагають меншого часу приготування, ніж більші.
- Більша кількість інгредієнтів потребує трохи довшого часу приготування, так само як менша кількість інгредієнтів потребує лише трохи меншого часу приготування.
- Перемішування дрібних інгредієнтів під час процесу смаження оптимізує результат і може допомогти запобігти нерівномірному обсмаженню інгредієнтів.
- Додайте трохи олії до свіжої картоплі, щоб отримати більш хрусткий результат. Готуйте їжу в аерофритюрниці відразу після додавання в неї олії.
- Не використовуйте фритюрницю для смаження надмірно жирних продуктів (наприклад, сосисок).
- Закуски, які можна приготувати в духовці, також можна приготувати в аерофритюрниці.
- Готове тісто вимагає меншого часу, ніж домашнє.

4. Чищення та догляд

Очищайте фритюрницю після кожного використання.

Не використовуйте металевий посуд або абразивні засоби для чищення кошика та/або решітки, оскільки це може пошкодити їх антипригарну поверхню.

1. Від'єднайте фритюрницю від джерела живлення та дайте їй охолонути перед чищенням.

ПРИМІТКА: зніміть кошик, щоб прилад швидше охолонув.

2. Очистіть фритюрницю всередині та зовні вологою тканиною. Для видалення будь-яких залишків рекомендується використовувати знежирюючу рідину.

Порада: якщо в кошику та шухляді кошика застряг бруд, рекомендуємо наповнити шухляду кошика гарячою водою, змішаною з рідким миючим засобом. Помістіть кошик у шухляду кошика та залиште на 10 хвилин.

3. Очистіть внутрішню частину приладу гарячою водою та неабразивною губкою.
4. Очистіть нагрівальний елемент м'якою щіткою, щоб видалити будь-які залишки їжі. Переконайтеся, що він уже холодний, якщо ви не використовували пристрій протягом тривалого часу.

Зберігання

1. Від'єднайте фритюрницю від мережі та дайте їй охолонути.
2. Переконайтеся, що всі частини чисті та сухі.
3. Зберігайте його в оригінальній упаковці, якщо ви не збираєтеся використовувати його протягом тривалого періоду часу.

5. Усунення несправностей

Проблема	Можливі причини	Можливе рішення
Аерофритюрниця не працює	Прилад не підключений до мережі.	Підключіть вилку до заземленої настінної розетки.
	Ви не встановили таймер.	Встановіть таймер на потрібний час приготування.

Їжа, приготовлена у фритюрниці, залишається сирю	Кількість інгредієнтів у кошику зavelика.	Покладіть менші партії продуктів у кошик. Менші порції готуються рівномірніше.
	Використана занадто низька температура.	Встановіть необхідну температуру (див. розділ «Експлуатація»).
	Час приготування надто короткий.	Встановіть таймер на потрібний час приготування (див. розділ «Налаштування» в розділі «Експлуатація»)
	Подвійний нагрівальний елемент не ввімкнено.	Якщо він вимкнений, спробуйте активувати нижній нагрівальний елемент, натиснувши значок на дисплеї. Це додасть додаткового тепла ящику кошика та досягне кращого результату.
Інгредієнти нерівномірно обсмажуються в аерофритюрниці.	Деякі продукти необхідно перемішувати в процесі приготування.	Інгредієнти, що лежать один на одному або поперек один одного (наприклад, картопля фри), необхідно перемішати в середині приготування.
Закуси не хрусткі, після приготування в пристрої.	Ви використали тип страви, призначений для приготування у традиційній фритюрниці.	Злегка змастіть їжу олією, щоб отримати більш хрусткий результат
Кошик не входить у пристрій належним чином	У кошику занадто багато інгредієнтів.	Заповнюйте кошик до позначки макс.
	Кошик встановлений неправильно.	Вставте кошик у прилад до клацання.
З приладу йде білий дим	Ви готуєте жирні інгредієнти	Коли жирні інгредієнти готуються за допомогою фритюрниці, вони виділяють невелику кількість олії, яка може спричинити появу білого диму. Це не впливає на прилад чи результат
	В кошику ще є залишки жиру від попереднього	Білий дим виникає через нагрівання олії у пристрої. Переконайтеся, що ви правильно очищуєте пристрій після кожного використання

Картопля фірі нерівномірно обсмажується у фритюрниці	Не використовується правильний сорт картоплі	Використовуйте свіжу картоплю і стежте, щоб вона залишалася твердою під час смаження.
	Ви погано промили картопляні палички перед смаженням	Добре промийте картоплю у воді, щоб видалити крохмаль.
Смажена їжа не хрумка, коли її дістають з фритюрниці	Хрусткість картоплі буде залежати від кількості води та олії.	Переконайтеся, що ви добре висушили картопляні палички, перш ніж додавати масло.
	Шматки занадто великі.	Наріжте картопляні палички на дрібніші шматочки, щоб вони були хрусткішими.
	Олія в картоплю не додавалася.	Додайте трохи більше олії для більш хрусткого результату.

Якщо ви не можете знайти вирішення будь-якої зі своїх проблем або якщо ваша фритюрниця має будь-який тип несправності, яка перешкоджає її належній роботі, зверніться до офіційної служби технічної підтримки Cecotec.

6. Технічні характеристики

Номер пристрою: 03292

Пристрій: Cecofry DuoHeat 6000

Потужність: 2200 Вт

Напруга: 220 - 240 В

Частота: 50-60 Гц

Ємність: 6 л

Технічні характеристики можуть змінюватися без попереднього повідомлення з метою покращення якості продукції.

Зроблено в Китаї | Розроблено в Іспанії

7. Утилізація старих електроприладів



Цей символ вказує на те, що відповідно до чинних норм вироб та/або батарею необхідно утилізувати окремо від побутових відходів. Коли термін придатності цього продукту закінчиться, ви повинні утилізувати батареї/акумулятори та віднести їх до пункту збору, призначеного місцевими органами влади.

Споживачі повинні звернутися до місцевих органів влади або роздрібного продавця для отримання інформації щодо правильної утилізації старих приладів та/або їхніх батарей.

Дотримання наведених вище вказівок допоможе захистити навколишнє середовище.

8. Сервісне обслуговування і гарантія

Cecotec несе відповідальність перед кінцевим користувачем або споживачем за будь-яку невідповідність, яка існує на момент поставки продукту відповідно до положень, умов і термінів, установлених застосовними правилами.

Рекомендується, щоб ремонт проводився кваліфікованим персоналом.

Якщо в будь-який момент ви виявите будь-яку проблему з вашим продуктом або матимете будь-які сумніви, не соромтеся зв'язатися з офіційною службою технічної підтримки Cecotec за номером +34 963 210 728.

9. Авторське право

Права інтелектуальної власності на тексти цього посібника належать CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Всі права захищені. Вміст цієї публікації не можна, повністю або частково, відтворювати, зберігати в пошуковій системі, передавати або поширювати будь-якими засобами (електронними, механічними, фотокопіюванням, записом або подібними) без попереднього дозволу CECOTEC INNOVACIONES, S.L.



Инструкция по технике безопасности

Перед использованием прибора внимательно прочтите следующие инструкции. Сохраните данное руководство по эксплуатации для дальнейшего использования или для новых пользователей.

- При использовании прибора необходимо строго соблюдать все инструкции по технике безопасности.
- При использовании электрических и электронных приборов всегда необходимо соблюдать основные меры предосторожности, чтобы снизить риск возгорания, поражения электрическим током и травм.
- Этот прибор могут использовать дети в возрасте 8 лет и старше, а также лица с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или с недостатком опыта и знаний, если они находятся под присмотром или проинструктированы относительно безопасного использования прибора и понимают связанные с этим опасности. Детям запрещено играть с прибором. Чистка и техническое обслуживание не должны выполняться детьми без присмотра.
- Храните данное устройство и его кабель питания в недоступном для детей месте младше 8 лет.



- Этот символ означает «осторожно, горячая поверхность». Во время работы прибора температура доступных поверхностей может быть высокой.

- Этот прибор не предназначен для управления с помощью внешнего таймера или отдельной системы дистанционного управления.
- Не погружайте кабель, вилку или любую другую несъемную часть прибора в воду или любую другую жидкость. Не подвергайте электрические соединения воздействию воды.





- Данное устройство предназначено только для домашнего использования и не предназначено для баров, ресторанов, фермерских домов, отелей, мотелей и офисов.
- Располагайте прибор таким образом, чтобы избежать проливания горячих жидкостей. Будьте особенно осторожны с ручкой.
- Убедитесь, что напряжение вашей сети соответствует требованиям, указанным на паспортной табличке прибора.
- Мы рекомендуем, чтобы помещение, в котором вы собираетесь использовать прибор, было оборудовано работающей вытяжкой или хорошо проветривалось.
- Некорректное или неправильное использование может привести к повреждению прибора и стать опасным для пользователя. Используйте устройство только для целей, описанных в данном руководстве.
- Отключайте прибор от сети перед перемещением, выполнением каких-либо работ по очистке или техническому обслуживанию, а также когда он не используется.
- Не используйте прибор на открытом воздухе.
- Регулярно проверяйте кабель питания на наличие видимых повреждений. Если кабель поврежден, его необходимо отремонтировать в официальной службе технической поддержки Cecotec, чтобы избежать какой-либо опасности.
- Не перекручивайте, не сгибайте, не тяните и не повреждайте кабель питания. Защищайте его от острых краев и источников тепла. Не допускайте соприкосновения кабеля с горячими поверхностями. Не позволяйте кабелю свисать с края рабочей поверхности или столешницы.
- Не используйте удлинители, если это не рекомендовано квалифицированным электриком. Использование удлинительного кабеля неправильного типа может привести к повреждению прибора или травмам пользователя.





- Не используйте прибор, если его кабель, вилка или корпус повреждены, а также после того, как он неисправен, его роняли или каким-либо образом повредили.
- Прибор не следует использовать в потенциально опасных местах, таких как легковоспламеняющиеся, взрывоопасные, химически насыщенные или влажные помещения.
- Установите прибор на ровную термостойкую поверхность. Будьте осторожны, вынимая корзину из аэрофритюрницы. Поместите ручку внутрь, чтобы предотвратить рассыпание содержимого. Не размещайте прибор рядом с источниками тепла, местами с высоким уровнем влажности или горючими материалами.
- Не вставляйте и не допускайте попадания пальцев или посторонних предметов в вентиляционные или вытяжные отверстия, так как это может привести к поражению электрическим током или возгоранию.
- Не наполняйте корзину маслом во избежание пожара.
- Не прикасайтесь к внутренней части прибора во время работы.
- Всегда помещайте ингредиенты, подлежащие приготовлению, в корзину, чтобы они не касались нагревательных элементов.
- Прежде чем брать вилку или включать прибор, убедитесь, что ваши руки сухие.
- Отключайте прибор от розетки, когда он не используется или когда его чистят. Дайте ему полностью остыть, прежде чем прикреплять или снимать детали, а также перед чисткой прибора.
- Не оставляйте прибор без присмотра, когда он подключен к электросети.





- Не устанавливайте прибор у стены. Оставьте безопасное расстояние 10 см сзади прибора и 10 см с каждой стороны. Не кладите никакие предметы на прибор во время его использования.
- Во время работы через воздуховыпускные отверстия прибора выходит горячий пар. Держите руки и лицо на безопасном расстоянии от пара и отверстий для выхода воздуха. При извлечении корзины из прибора может выйти горячий воздух.
- Немедленно отключите прибор, если заметите, что из него выходит черный дым. Подождите, пока дым исчезнет, и снимите корзину с прибора.
- Мы рекомендуем прикасаться к корзине и стойке в перчатках.
- Не пытайтесь ремонтировать прибор самостоятельно.
- Следите за детьми, чтобы они не играли с прибором.





1. Компоненты устройства

Рис. 1

1. Панель управления
2. Воздухозаборник
3. Верхний корпус
4. Корзина
5. Стойка
6. Ручка корзины
7. Нижний нагревательный элемент
8. Верхний нагревательный элемент
9. Внутреннее освещение
10. Стеклопанель
11. Воздуховыпускное отверстие
12. Кронштейн катушки
13. Кабель питания

Примечание:

Графика в данном руководстве является схематичным изображением и может не совсем соответствовать изделию.

2. Перед первым использованием

- Данный прибор упакован таким образом, чтобы защитить его во время транспортировки. Достаньте устройство из коробки и удалите все упаковочные материалы. Вы можете хранить оригинальную коробку и другие элементы упаковки в надежном месте. Это поможет вам предотвратить повреждение устройства при его транспортировке в дальнейшем. В случае утилизации оригинальной упаковки убедитесь, что все упаковочные материалы переработаны соответствующим образом.
- Убедитесь, что все детали и компоненты включены в комплект поставки и находятся в хорошем состоянии. Если какая-либо деталь отсутствует или находится в плохом состоянии, немедленно обратитесь в официальную службу технической поддержки Cecotec.

Перед первым использованием

- Удалите все упаковочные материалы.
- Достаньте продукт из коробки и удалите все этикетки.
- Очистите корзину и выдвижной ящик горячей водой с моющим средством и неабразивной губкой.
- Используйте влажную ткань для очистки внешней и внутренней части фритюрницы. Это фритюрница с горячим воздухом, поэтому не наливайте масло в корзину.
- Установите прибор на горизонтальную, устойчивую, плоскую и термостойкую поверхность.
- Поместите корзину в выдвижной ящик.
- Вытащите шнур из отсека в нижней части прибора.



РУССКИЙ

ПРИМЕЧАНИЕ: не кладите никакие предметы на прибор, так как это нарушит поток воздуха и повлияет на результат приготовления.

Содержимое коробки

- Аэрофритюрница Cecofry DuoHeat 6000
- Инструкция по эксплуатации

3. Эксплуатация

Дисплей устройства:

1. Значок питания
2. Значок «Пуск/Пауза»
3. Значок двойного нагревательного элемента
4. Значок света
5. Значок режима
6. Значок снижения температуры
7. Значок повышения температуры
8. Значок уменьшения времени
9. Значок увеличения времени
10. Картошка фри
11. Куриные крылышки
12. Рыба
13. Мясо
14. Креветки
15. Десерт
16. Овощи
17. Повторный нагрев

Чтобы использовать аэрофритюрницу, выполните следующие действия:

1. Установите корзину и включите фритюрницу, загорится индикатор.
2. Нажмите значок питания; фритюрница подаст звуковой сигнал, а на дисплее отобразится 15 минут.

ПРИМЕЧАНИЕ. Если вы нажмете значок «Внутреннее освещение», свет включится, и вы сможете увидеть статус приготовления блюда. Нажмите значок еще раз, чтобы выключить свет.

3. Нажмите значок режима; значки загораются при прикосновении к ним. На дисплее будут отображаться температура и время по умолчанию для каждого меню. Выбрав один из значков, коснитесь значка запуска/паузы, чтобы фритюрница начала работать. На дисплее температуры/времени будет вестись отсчет минут в течение 3 секунд.
4. Нажмите значок увеличения или уменьшения времени, чтобы отрегулировать время приготовления по желанию.
5. Нажмите значок увеличения или уменьшения температуры, чтобы отрегулировать температуру приготовления по желанию.
6. Нажмите значок «Пуск/Пауза», чтобы запустить выбранную вами программу. На дисплее будет отображаться обратный отсчет времени, оставшегося до окончания программы и установленной температуры, чередуя информацию с 3-секундными интервалами.
7. Когда процесс приготовления завершится, фритюрница подаст 6 звуковых сигналов. Температура будет поддерживаться, но время покажет «Конец». Через 15 секунд дисплей автоматически выключится.

ПРИМЕЧАНИЕ: если вы снимите корзину, значок погаснет, а нагревательный элемент и двигатель перестанут работать. Если вы поставите корзину обратно, фритюрница возобновит приготовление.

ПРИМЕЧАНИЕ: значок двойного нагревательного элемента активен во всех программах, кроме последней. Если вы хотите активировать или деактивировать его, вам придется нажать на него. Если значок мигает, это означает, что нагревательный элемент не будет активирован в начале программы. Аналогично, если значок не мигает, это означает, что нагревательный элемент будет активирован в начале программы.

ПРИМЕЧАНИЕ: если горит индикатор нижнего нагревательного элемента, это означает, что он работает. А если индикатор не горит, это означает, что нагревательный элемент выключен.

ПРИМЕЧАНИЕ. Вы можете прервать процесс приготовления в любой момент, нажав значок «Старт/Пауза».

8. Когда процесс приготовления завершится, фритюрница подаст 6 звуковых сигналов. Температура будет поддерживаться, но время покажет «Конец». Через 15 секунд дисплей автоматически выключится.

В следующей таблице вы найдете различные предустановленные режимы и их настройки.

ПРИМЕЧАНИЕ. Эти настройки являются ориентировочными. Поскольку ингредиенты могут различаться по происхождению, размеру, форме и марке, мы не можем гарантировать, что настройки, показанные ниже, будут наиболее подходящими.

ВНИМАНИЕ: обратите внимание, что конечный результат может отличаться, если вы решите использовать для приготовления блюда оба нагревательных элемента. За счет активации нижнего нагревательного элемента тепло интенсивнее распределяется внутри выдвижной корзины и, как следствие, еда готовится быстрее.

Значок	Наименование	Температура (°C)	Время (мин)
	Картошка фри	200	20
	Куриные крылышки и бедра	200	25
	Креветки	180	12
	Мясо	180	15
	Десерт	150	25
	Овощи	150	15
	Рыба	180	12
	Подогрев	80	15

Вот несколько советов, которые могут оказаться вам полезными при приготовлении пищи в аэрофритюрнице:

- Ингредиенты меньшего размера требуют более короткого времени приготовления, чем более крупные.
 - Большое количество ингредиентов требует лишь немного большего времени приготовления, так же как меньшее количество ингредиентов требует лишь немного более короткого времени приготовления.
 - Перемешивание мелких ингредиентов в процессе жарки оптимизирует результат и помогает предотвратить неравномерное обжаривание ингредиентов.
 - Добавьте немного масла в свежий картофель, чтобы он стал более хрустящим.
- Готовьте пищу во фритюрнице сразу после добавления в нее масла.
- Не используйте аэрофритюрницу для жарки слишком жирных продуктов (например, колбас).
 - Закуски, которые можно приготовить в духовке, можно приготовить и в аэрофритюрнице.
 - Готовое тесто требует более короткого времени на приготовление. Готовое тесто требует меньше времени на приготовление, чем домашнее.

4. Чистка и уход

Очищайте фритюрницу после каждого использования.

Не используйте металлические принадлежности или абразивные средства для чистки корзины и/или подставки, так как это может повредить их антипригарную поверхность.

1. Отключите фритюрницу от электросети и дайте ей остыть перед чисткой.

ПРИМЕЧАНИЕ. Снимите корзину, чтобы прибор быстрее остыл.

2. Очистите фритюрницу внутри и снаружи влажной тканью. Для удаления остатков рекомендуется использовать обезжиривающую жидкость.

Совет: если внутри корзины и выдвижного ящика застряла грязь, рекомендуем наполнить выдвижной ящик горячей водой, смешанной с жидким моющим средством. Поместите корзину в ящик для корзины и оставьте на 10 минут.

3. Очистите внутреннюю часть прибора горячей водой и неабразивной губкой.

4. Очистите нагревательный элемент мягкой щеткой, чтобы удалить остатки пищи. Убедитесь, что он уже остыл, если вы долгое время не пользовались устройством.

Хранение

1. Отключите фритюрницу и дайте ей остыть.

2. Убедитесь, что все детали чистые и сухие.

3. Храните его в оригинальной упаковке, если не собираетесь использовать его в течение длительного периода времени.

5. Устранение неполадок

Проблема	Возможные причины	Возможное решение
Аэрофритюрница не работает.	Прибор не подключен к сети.	Вставьте вилку розетку с заземлением.
	Вы не установили таймер.	Установите таймер на желаемое время приготовления.

Пицца, приготовленная во фритюрнице, остается сырой	Количество ингредиентов в корзине слишком велико.	Кладите в корзину небольшие порции продуктов. Меньшие порции готовятся более равномерно.
	Используемая температура слишком низкая.	Установите необходимую температуру (см. раздел «Эксплуатация»).
	Время подготовки слишком короткое.	Установите таймер на желаемое время приготовления (см. раздел «Настройки» раздела «Работа»)
	Двойной нагревательный элемент не включен.	Если он выключен, попробуйте активировать нижний нагревательный элемент, нажав значок на дисплее. Это позволит дополнительно нагреть ящик корзины и улучшить результат.
Ингредиенты неравномерно обжариваются во фритюрнице	Некоторые продукты необходимо встряхивать в процессе приготовления.	Ингредиенты, лежащие друг на друге или поверх друг друга (например, картофель фри), необходимо встряхнуть в середине приготовления.
Жареные закуски не становятся хрустящими, когда их	Вы использовали продукт, предназначенный для приготовления в традиционной фритюрнице.	Запекайте закуски в духовке или смажьте продукты небольшим количеством масла, чтобы они стали более хрустящими.
Корзина не двигается в устройство должным образом	В корзине слишком много ингредиентов.	Не наполняйте корзину выше значения макс.
	Корзина установлена неправильно	Вставьте корзину на место, пока не услышите щелчок.
Из прибора идет белый дым	Вы готовите жирные ингредиенты	Когда жирные ингредиенты готовятся с помощью фритюрницы, они выделяют небольшое количество масла, которое может вызвать появление белого дыма. Это не влияет на прибор или результат.
	В корзине все еще есть остатки жира от предыдущего использования.	Белый дым возникает из-за нагревания смазки в устройстве. Убедитесь, что вы правильно очищаете устройство после каждого использования.

Свежий картофель фри неравномерно обжаривается	Не используется правильный сорт картофеля	Используйте свежий картофель и убедитесь, что он остается твердым во время жарки.
	Вы плохо промыли картошку фри перед жаркой	Хорошо промойте картофель, чтобы удалить крахмал.
Жареная еда не хрустящая, когда ее достают из аэрофритюрницы	Хрустящая корочка картофеля будет зависеть от количества воды и масла.	Убедитесь, что вы хорошо высушили картофельные палочки, прежде чем добавлять масло
	Кусочки слишком большие.	Нарежьте картофельные палочки на более мелкие кусочки, чтобы они были более хрустящими
	В картофель масло не добавлялось.	Добавьте немного больше масла для более хрустящего результата.

Если вы не можете найти решение какой-либо из своих проблем или если ваша фритюрница имеет какую-либо неисправность, которая мешает ей работать должным образом, обратитесь в официальную службу технической поддержки Cecotec.

6. Технические характеристики

Артикул устройства: 03292

Устройство: Cecofry DuoHeat 6000

Мощность: 2200 Вт

Напряжение: 220–240 В

Частота: 50-60 Гц

Емкость: 6 л

Технические характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления для улучшения качества продукции.

Сделано в Китае | Разработано в Испании

7. Утилизация старых электроприборов



Этот символ указывает на то, что в соответствии с применимыми нормами изделие и/или батарея должны утилизироваться отдельно от бытовых отходов. Когда срок годности этого продукта подходит к концу, вы должны утилизировать батареи/аккумуляторы и сдать их в пункт сбора, указанный местными властями.

Потребители должны обращаться в местные органы власти или к продавцу за информацией о правильной утилизации старых приборов и/или их аккумуляторов. Соблюдение вышеуказанных правил поможет защитить окружающую среду.

8. Техническая поддержка и гарантия

Cecotec несет ответственность перед конечным пользователем или потребителем за любое несоответствие, существующее на момент поставки продукта, в соответствии с условиями и сроками, установленными применимыми нормами.


Рекомендуется, чтобы ремонт выполнялся квалифицированным персоналом. Если в любой момент вы обнаружите какую-либо проблему с вашим продуктом или у вас возникнут сомнения, не стесняйтесь обращаться в официальную службу технической поддержки Cecotec по телефону +34 963 210 728.

9. Авторские права

Права интеллектуальной собственности на тексты данного руководства принадлежат CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Все права защищены. Содержание данной публикации не может быть полностью или частично воспроизведено, сохранено в поисковой системе, передано или распространено любыми средствами (электронными, механическими, фотокопированием, записью и т.п.) без предварительного разрешения CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

SAFETY INSTRUCTIONS

Before using the appliance, read the following instructions carefully. Keep this instruction manual for future reference or new users.

- All safety instructions must be closely followed when using the appliance.
- When using electrical and electronic appliances, basic precautions must always be followed to reduce the risk of fire, electrical shock, and injury.
- This appliance can be used by children aged 8 years and above and persons with reduced physical, sensory, or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children must not play with the appliance. Cleaning and user maintenance should not be carried out by unsupervised children.
- Keep this appliance and its power cable out of reach of children under the age of 8.
-  This symbol means "caution, hot surface". The temperature of the accessible surfaces may be high when the appliance is in operation.
- This appliance is not intended to be operated by means of an external timer or separate remote-control system.
- Do not immerse the cable, plug, or any other non-removable part of the appliance in water or any other liquid. Do not expose the electrical connections to water.
- This device is designed for domestic use only and is not intended for bars, restaurants, farmhouses, hotels, motels, and offices.



- Position the appliance in such a way to avoid spillage of hot liquids. Be especially careful with the handle.
- Make sure the voltage of your mains supply matches the voltage requirements specified in the rating label of the appliance.
- We recommend that the room where you intend to use the appliance is equipped with a working extractor fan or is well ventilated.
- Incorrect or improper use can damage the appliance and be dangerous for the user. Use the device only for the purposes described in this manual.
- Unplug the appliance from the mains supply before moving it, carrying out any cleaning or maintenance task, or when not in use.
- Do not use outdoors.
- Check the power cable regularly for visible damage. If the cable is damaged, it must be repaired by the official Cecotec Technical Support Service to avoid any type of danger.
- Do not twist, bend, pull, or damage the power cable. Protect it from sharp edges and heat sources. Do not allow the cable to touch hot surfaces. Do not let the cable hang over the edge of the working surface or worktop.
- Do not use extension cords, unless advised by a qualified electrician. Using the wrong type of extension cable could cause damage to the appliance or injuries to the user.
- Do not use the appliance if its cable, plug, or housing are damaged, nor after it malfunctions or has been dropped or damaged in any way.
- The appliance should not be used in potentially dangerous locations, such as flammable, explosive, chemical-laden, or wet atmospheres.





- Place the appliance on an even, heat-resistant surface. Be careful when placing the basket out of the air fryer. Place the handle inwards to prevent spillage of what's inside. Do not place the appliance near heat sources, places with high humidity levels, or combustible materials.
- Do not insert or allow fingers or foreign objects to enter any ventilation or exhaust openings, as it could cause electrical shock or fire.
- Do not fill the basket with oil to avoid causing a fire hazard.
- Do not touch the interior of the appliance while in operation.
- Always place the ingredients to be cooked inside the basket to prevent them from touching the heating elements.
- Make sure your hands are dry before handling the plug or switching on the appliance.
- Unplug the appliance from the outlet when not in use or when it is being cleaned. Allow it to cool down completely before attaching or removing parts and before cleaning the appliance.
- Do not leave the appliance unsupervised while plugged to the mains.
- Cleaning and maintenance must be carried out according to this instruction manual to make sure the appliance operates properly.
- Do not place the appliance against the wall. Leave a safety distance of 10 cm on the back of the appliance and 10 cm on each side. Do not place any object on top of the appliance when in use.
- Hot steam is released through the air outlet openings of the appliance during operation. Keep your hands and face at a safety distance from the steam and from the air outlet





openings. Hot air may come out when removing the basket from inside the appliance.

- Immediately unplug the appliance if you notice black smoke coming out of it. Wait until the smoke disappears to remove the basket from the appliance.
- We recommend the use of gloves when touching the basket and rack.
- Do not try to repair the appliance by yourself.
- Supervise children to prevent them from playing with the appliance.





1. PARTS AND COMPONENTS

Fig. 1

1. Control panel
2. Air inlet
3. Upper housing
4. Basket
5. Rack
6. Basket handle
7. Bottom heating element
8. Upper heating element
9. Interior light
10. Glass window
11. Air outlet
12. Coil bracket
13. Power cable

NOTE:

the graphics in this manual are schematic representations and may not exactly match the device.

2. BEFORE USE

- This appliance is packaged in a way as to protect it during transport. Take the device out of its box and remove all packaging materials. You can keep the original box and other packaging elements in a safe place. This will help you prevent damage to the device when transporting it in the future. In case the original packaging is disposed of, make sure all packaging materials are recycled accordingly.
- Make sure all parts and components are included and in good conditions. If there is any piece missing or in bad conditions, contact the Official Cecotec Technical Support Service immediately.

Before first use

- Remove all packaging materials.
- Take the product out of the box and remove all labels.
- Clean the basket and the basket drawer with hot water, detergent, and a non-abrasive sponge.
- Use a damp cloth to clean both the outside and inside of the air fryer. This is a hot air fryer, so do not pour oil into the basket.
- Place the appliance on a horizontal, stable, flat, and heat-resistant surface.



ENGLISH

- Place the basket in the basket drawer.
- Release the cord from its compartment at the bottom of the appliance.

NOTE: do not place any objects on top of the appliance, as this will interrupt the airflow and affect the cooking result.

Box content

- Cecofry DuoHeat 6000 air fryer
- Instruction manual

3. OPERATION

The display of the device is as follows:

Fig. 4

1. Power icon
2. Start/Pause icon
3. Double heating element icon
4. Light icon
5. Mode icon
6. Temperature decrease icon
7. Temperature increase icon
8. Decrease Time icon
9. Increase Time icon
10. Chips
11. Chicken wings
12. Fish
13. Meat
14. Shrimp
15. Dessert
16. Vegetables
17. Re-heat

Follow the steps below to use the air fryer:

1. Place the basket and plug in the fryer, the display light will illuminate.
2. Press the power icon; the fryer will beep, and the display will show 15 minutes.

NOTE: if you press the "Interior light" icon, the light will turn on and you will be able to see the cooking status of the food. Press the icon again to turn the light off.



3. Press the mode icon; the icons will light up as you touch them. The display will show the default temperature and time for each menu. Once you have selected one of the icons, touch the start/pause icon so that the fryer will start to operate. The temperature/time display will count down in minutes for 3 seconds.
4. Press the time increase or decrease icon to adjust the cooking time as desired.
5. Press the temperature increase or decrease icon to adjust the cooking temperature as desired.
6. Press the start/pause icon so that the programme you have selected starts. The display will show a countdown with the time remaining until the end of the programme and the set temperature, alternating the information in 3-second intervals.
7. When the cooking process is finished, the fryer will beep 6 times. The temperature will be maintained, but the time will show "End". After 15 seconds, the display will turn automatically off.

NOTE: if you remove the basket, the icon will turn off and the heating element and motor will stop working. If you replace the basket, the fryer will resume cooking.

NOTE: the double heating element icon is active in all programmes except the last one. If you want to activate or deactivate it, you will have to press it. If the icon flashes, this means that the heating element will not be activated at the beginning of the programme. Similarly, if the icon does not flash, this means that the heating element will be activated at the beginning of the programme.

NOTE: if the lower heating element indicator light is on, it means that it is working. Whereas if the indicator light is off, it means that the heating element is off.

NOTE: you can interrupt the cooking process whenever you want by pressing the start/pause icon.


8. When the cooking process is finished, the fryer will beep 6 times. The temperature will be maintained, but the time will show "End". After 15 seconds, the display will turn automatically off.

In the following table you will find the different pre-set modes and their settings.

NOTE: these settings are indicative only. As ingredients may vary in origin, size, shape, and brand, it cannot be guaranteed that the settings shown below are the most appropriate.

WARNING: please note that the final result may vary if you decide to use both heating elements to cook the food. By activating the lower heating element, the heat is distributed more intensively inside the basket drawer and, as a result, the food is cooked faster.



Icon	Name	Temperature (°C)	Time (min)
	Chips	200	20
	Chicken wings and thighs	200	25
	Shrimp	180	12
	Meat	180	15
	Dessert	150	25
	Vegetables	150	15
	Fish	180	12
	Re-heat	80	15

Here are some tips that you may find useful when cooking with the air fryer:

- Smaller ingredients require a shorter cooking time than larger ones.
- A larger quantity of ingredients requires only a slightly longer preparation time, just as a smaller quantity of ingredients requires only a slightly shorter preparation time.
- Stirring small ingredients during the frying process optimises the result and can help preventing unevenly fried ingredients.
- Add some oil to the fresh potatoes for a crispier result. Cook the food in the air fryer just after adding oil to it.
- Do not use the air fryer for frying excessively fatty foods (such as sausages).
- Snacks that can be cooked in the oven can also be cooked in the air fryer.
- Pre-made dough requires a shorter preparation time. Pre-made dough requires a shorter preparation time than home-made dough.



4. CLEANING AND MAINTENANCE

Clean the fryer after every use.

Do not use metal utensils or abrasive products to clean the basket and/or rack, as this may damage their non-stick surface.

1. Unplug the fryer from the power supply and allow it to cool down before cleaning.

NOTE: remove the basket to allow the appliance to cool down more quickly.

2. Clean the inside and outside of the air fryer with a damp cloth. The use of a degreasing liquid is recommended to remove any remains.

Tip: if there is dirt stuck inside the basket and basket drawer, we recommend filling up the basket drawer with hot water mixed with liquid detergent. Place the basket in the basket drawer and leave to soak for about 10 minutes.

3. Clean the interior of the appliance with hot water and a non-abrasive sponge.
4. Clean the heating element with a soft brush to remove any food residue. Make sure it is already cold if you have not used the device for a long time.

Storage

1. Unplug the fryer and let it cool down.
2. Make sure all parts are clean and dry.
3. Store it in its original packaging if you are not going to use it for a long period of time.

5. TROUBLESHOOTING

Problem	Possible causes	Solution
The air fryer does not work	The appliance is not plugged in.	Plug the appliance to an earthed wall socket.
	You have not set the timer.	Set the timer to the desired cooking time.



Food is not fully cooked	The amount of ingredients in the basket is too big.	Put smaller batches of food in the basket. Smaller batches are cooked more evenly.
	The temperature selected is too low.	Set the temperature to the required temperature setting (see section "Operation").
	The preparation time is too short.	Set the timer to the desired preparation time (see section "Settings" under "Operation").
	The double heating element is not on.	If it is switched off, try activating the lower heating element by pressing the icon on the display. This will bring extra heat to the basket drawer and achieve a better result.
The ingredients are fried unevenly in the air fryer	Some types of food need to be stirred during the frying process.	Ingredients that lie on top of each other (e.g., chips) need to be shaken halfway through the cooking time.
Fried snacks are not crispy when they are removed from the air fryer	You used a type of food that is meant to be prepared in a traditional deep fryer.	Bake oven snacks or brush food with a little oil for a crispier result.
The basket does not slide into the appliance properly	There are too many ingredients in the basket.	Do not fill the basket beyond the max. indication.
	The basket is not placed in the basket drawer correctly.	Insert the basket into the basket drawer until you hear a click and feel that it is fully tightened.
White smoke comes out of the appliance	You are preparing greasy ingredients.	When you fry greasy ingredients in the air fryer, a large amount of oil will leak into the basket drawer. The oil produces white smoke and the basket drawer may heat up more than usual. This does not affect the fryer or the result.
	The basket drawer has some leftover grease.	White smoke is caused by grease heating up in the basket drawer. Make sure you clean the device properly after each use.



Chips are unevenly fried	You did not use the right potato type.	Use fresh potatoes and make sure they stay put during frying.
	You did not rinse the potato sticks properly before you fried them.	Rinse the potato sticks properly to remove the starch.
Chips are not crispy when they come out of the air fryer	The crispiness of the potatoes will depend on the amount of water and oil.	Make sure you dry the potato sticks properly before adding the oil.
	The pieces are too big.	Cut the potato sticks on smaller pieces for crispier results.
	No oil has been added to the potatoes.	Add a little bit more of oil for a crispier result.

If you are unable to find a solution to any of your problems or if your fryer has any type of fault that prevents it from working properly, please contact the official Cecotec Technical Support Service.

6. TECHNICAL SPECIFICATIONS

Product reference: 03292
 Product: Cecofry DuoHeat 6000
 Power: 2200 W
 Voltage: 220 - 240 V
 Frequency: 50-60 Hz
 Capacity: 6 L

Technical specifications may change without prior notification to improve product quality.
 Made in China | Designed in Spain



7. DISPOSAL OF OLD ELECTRICAL AND ELECTRONIC APPLIANCES



This symbol indicates that, according to the applicable regulations, the product and/or batteries must be disposed of separately from household waste. When this product reaches the end of its shelf life, you should dispose of the cells/ batteries/accumulators and take them to a collection point designated by the local authorities.

Consumers must contact their local authorities or retailer for information concerning the correct disposal of old appliances and/or their batteries.

Compliance with the above guidelines will help protecting the environment.

8. TECHNICAL SUPPORT AND WARRANTY

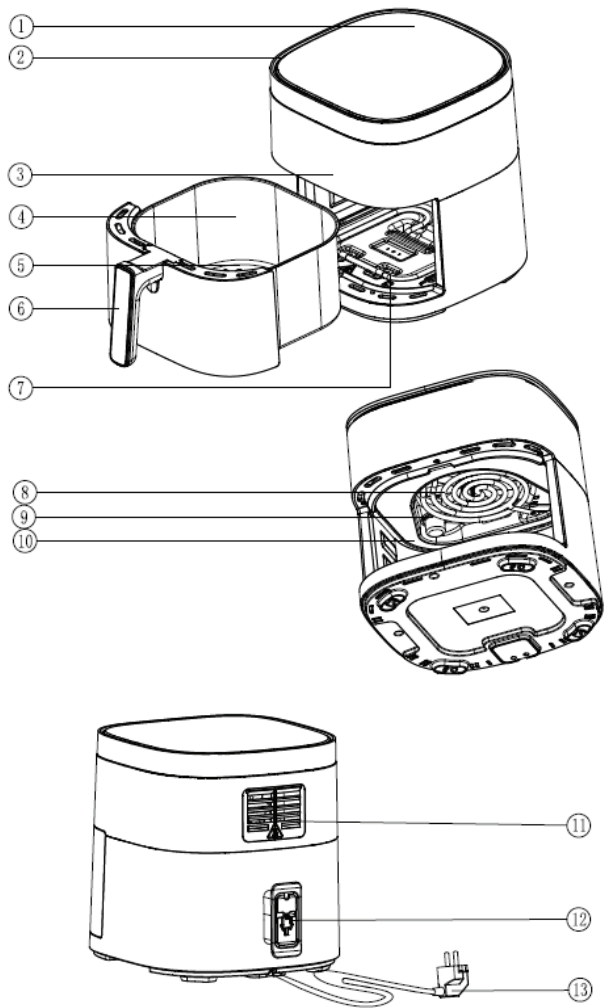
Cecotec shall be liable to the end user or consumer for any lack of conformity that exists at the time of delivery of the product under the terms, conditions, and deadlines established by the applicable regulations.

It is recommended that repairs be carried out by qualified personnel.

If at any moment you detect any problem with your product or have any doubt, do not hesitate to contact the official Cecotec Technical Support Service at +34 963 210 728.

9. COPYRIGHT

The intellectual property rights over the texts in this manual belong to CECOTEC INNOVACIONES, S.L. All rights reserved. The contents of this publication may not, in whole or in part, be reproduced, stored in a retrieval system, transmitted, or distributed by any means (electronic, mechanical, photocopying, recording or similar) without the prior authorization of CECOTEC INNOVACIONES, S.L.



Мал. / Рис. / Img. 1





Мал. / Рис. / Img. 2





www.cecotec.es

Cecotec Innovaciones S.L.
Av. Reyes Católicos, 60
46910, Alfafar (Valencia), Spain

RP01230804

